

Warunki i Regulamin

Poniższe postanowienia dokumentu „Warunki i Regulamin” regulują sprzedaż produktów klientom (Klient) przez EMIXIT Limited (EMIXIT) na terenie Unii Europejskiej oraz mają pierwszeństwo przed wszelkimi dodatkowymi lub stojącymi z nimi w sprzeczności postanowieniami, jakie Klient może starać się narzucić.

W przypadku sprzedaży na rzecz Klientów spoza Unii Europejskiej zastosowanie mają dodatkowe warunki. Wszelkie odstępstwa od postanowień niniejszego dokumentu „Warunki i Regulamin” będą ważne tylko, jeśli zgodę na nie wyraził na piśmie należycie upoważniony przedstawiciel EMIXIT.

Rejestracja

- Przed złożeniem zamówienia każdy Klient musi dokonać rejestracji na platformie e-commerce EMIXIT pod adresem www.emixit.eu.

- Przed przystąpieniem do realizacji zamówienia EMIXIT dokona weryfikacji Klienta oraz analizy jego zdolności kredytowej.

- Wyniki procesu weryfikacji mogą mieć wpływ na warunki transakcji zawieranych z danym Klientem.

Zamówienia

- Wszystkie zamówienia podlegają zaakceptowaniu przez EMIXIT, a każde zamówienie stanowi osobną umowę.

- Za dokładność zamówienia odpowiada Klient.

Dostawa

- EMIXIT nie prowadzi sprzedaży z prawem zwrotu niesprzedanych produktów (ang. „sale or return”).

- Jakikolwiek zamówienie lub jego część mogą zostać zawieszony lub anulowane przez EMIXIT bez odpowiedzialności z tego tytułu w przypadku sytuacji, która zagraża produkcji, zaopatrzeniu lub dostawie jakichkolwiek towarów.

- EMIXIT dostarczy towary do obiektów Klienta na terenie UE we współpracy z renomowanymi firmami transportowymi. W przypadku zamówień spoza UE zastosowanie może mieć dostawa lub odbiór towarów.

- EMIXIT nie ponosi odpowiedzialności za straty spowodowane opóźnieniami w odbiorze lub dostawie towarów. Czas i dostępność dostawy lub odbioru towarów w żadnym przypadku nie mogą stanowić istotnych warunków umowy.

- Dokładamy wszelkich starań, by zapewnić dostępność produktów dla różnych zamówień, jednak faktyczną dostępność możemy zagwarantować dopiero po zatwierdzeniu płatności dokonanej przez Klienta.

- Wszystkie transakcje podlegają międzynarodowym regułom handlu Incoterms 2010 opublikowanym przez Międzynarodową Izbę Handlową (ICC), a w przypadku rozbieżności między dokumentem „Warunki

i Regulamin” a regułami Incoterms 2010, zastosowanie mają postanowienia niniejszego dokumentu „Warunki i Regulamin”.

- Od chwili dostawy lub, w stosownych przypadkach, odbioru przez Klienta, odpowiedzialność za towary ponosi Klient.

- W przypadku towarów nieodebranych w ustalonym terminie mogą zostać naliczone opłaty, jak również w innych sytuacjach, w wyniku których konieczny jest zwrot towarów.

- Klient oświadcza, że niezależnie od innych postanowień niniejszego dokumentu „Warunki i Regulamin”, jeśli złożone przez niego zamówienie obejmuje towar lub towary zawierające alkohol i z którymi z tytułu takiej zawartości alkoholu wiążą się jakiegokolwiek cła, podatki lub inne opłaty (Podatki), czy to w miejscu dostawy takiego zamówienia czy też w innej jurysdykcji lub na innym terytorium (Towary alkoholowe), Klient ponosi wyłączną odpowiedzialność za dopilnowanie, by wszelkie zobowiązania z tytułu Podatków związanych z dostarczeniem Klientowi takich Towarów alkoholowych przez EMIXIT zgodnie z niniejszym dokumentem „Warunki i Regulamin” (bez kwot potrącanych czy zatrzymywanych) - zostały zaspokojone w całości oraz terminowo na rzecz odpowiednich agencji lub organów administracyjnych, rządowych, sądowych lub regulacyjnych we wszystkich odpowiednich jurysdykcjach lub na wszystkich odpowiednich terytoriach, oraz Klient przedstawi EMIXIT lub innej spółce wyznaczonej przez EMIXIT (lub też dopilnuje, by dokonał tego jego personel) takie dokumenty potwierdzające wywiązanie się przez Klienta z warunków niniejszego postanowienia, jakich każdorazowo może wymagać EMIXIT. Klient zwolni EMIXIT z odpowiedzialności odszkodowawczej w przypadku określonych poniżej sytuacji, niezależnie od przyczyn, sposobu czy miejsca ich wystąpienia:

1. wszelkie pozwy, postępowania, zobowiązania (w tym zobowiązania bezpośrednie lub pośrednie), roszczenia lub żądania;

2. wszelkie straty lub szkody (w tym straty lub szkody pośrednie, wynikowe lub szczególne); oraz

3. wszelkie uzasadnione rozchody, koszty i wydatki (w tym wydatki związane z obsługą prawną), które zostały zasądzone lub wystawione do zapłacenia, poniesione lub zapłacone przez EMIXIT lub personel EMIXIT, lub też zostały od EMIXIT lub jej personelu pobrane w wyniku lub z powodu niedotrzymania postanowień niniejszego punktu przez Klienta lub jego personel (lub w wyniku zaniedbań ze strony Klienta lub jego personelu, lub też niewywiązania się przez nich ze swoich obowiązków wynikających z niniejszego punktu). W przypadku sprzeczności między postanowienia niniejszego punktu a innymi postanowieniami dokumentu „Warunki i Regulamin”, zastosowanie mają postanowienia niniejszego punktu.

Produkty

- Produkty zostaną dostarczone z odpowiednimi datami ważności na rynek brytyjski, lecz EMIXIT nie ponosi odpowiedzialności za sytuacje, w których nie udało się spełnić tego wymogu w przypadku kraju importującego. Data ważności produktów w żadnym przypadku nie może stanowić istotnego warunku umowy.

- EMIXIT zastrzega sobie prawo, by bez odpowiedzialności z tego tytułu zastępować produkty, jeśli uzna, że w ten sposób zapewni Klientowi większą wartość (na przykład w przypadku zestawów promocyjnych).

- EMIXIT gwarantuje, że wszystkie dostarczane produkty spełniają wszelkie istotne przepisy prawa Zjednoczonego Królestwa Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej, jednak nie ponosi odpowiedzialności za dopilnowanie, by dostarczane produkty spełniały przepisy jakiegokolwiek jurysdykcji innej niż Zjednoczone Królestwo Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej.

- Na Kliencie spoczywa odpowiedzialność za dopilnowanie, by zamawiane produkty były dopuszczalne w świetle przepisów kraju importującego w odniesieniu do ich oznakowania, opakowania lub składników lub też pod innymi względami z nimi związanymi (oraz Klient na wniosek powinien móc udowodnić taką zgodność z lokalnymi przepisami) (Odpowiedzialność Klienta).

- Jeśli przepisy obowiązujące w innej jurysdykcji, do której mają zostać dostarczone produkty, nakładają jakiegokolwiek wymogi dotyczące oznakowania, opakowania lub składników takich produktów lub też dotyczące innych kwestii z nimi związanych, Klient zawiadomi EMIXIT o takich wymogach (w tym w odniesieniu do jakiegokolwiek wsparcia w zakresie opakowania lub oznakowania, jaką EMIXIT powinna zapewnić) w chwili akceptacji oferty EMIXIT dla dostawy produktów zgodnie z niniejszym dokumentem „Warunki i Regulamin”.

- Mając na względzie swoje stałe zobowiązanie do stosowania się do postanowienia o Odpowiedzialności Klienta oraz w zakresie, w jakim EMIXIT pomaga Klientowi w odniesieniu do opakowania lub oznakowania produktów, Klient musi (przed zastosowaniem takich wymogów do produktów) zatwierdzić na piśmie wszelkie oznakowanie lub opakowanie, jakie ma zostać wykorzystane w związku z dostawą i sprzedażą produktów w kraju importującym oraz wyprodukowane lub w inny sposób zapewnione przez EMIXIT, tym samym gwarantując, oświadczając i zobowiązując się wobec EMIXIT, że takie oznakowanie i opakowanie spełnia wymogi prawa krajowego kraju importującego w odniesieniu do takich produktów (Zatwierdzona treść).

- EMIXIT nie składa żadnych gwarancji, oświadczeń, zaleceń ani przyrzeczeń (a Klient nie powinien polegać na żadnych takich gwarancjach, oświadczeniach, zaleceniach ani przyrzeczeniach):

1. dotyczących dokładności lub kompletności Zatwierdzonej treści lub zawartych w niej informacji; lub

2. potwierdzających, że Zatwierdzona treść spełnia (w całości lub części) prawne lub regulacyjne ramowe wymogi, które obowiązują na terytorium lub terytoriach, na jakie takie produkty mają zostać importowane lub dostarczone zgodnie z niniejszym dokumentem „Warunki i Regulamin” lub w związku z nim; oraz strony postanawiają, że EMIXIT nie ponosi odpowiedzialności (wobec Klienta ani wobec żadnych stron trzecich) w związku z wykorzystaniem Zatwierdzonej treści na produktach dostarczanych przez EMIXIT Klientowi ani też w odniesieniu do takich produktów.

- EMIXIT nie ponosi odpowiedzialności za zapewnienie, by dostarczane produkty były zgodne z przepisami jurysdykcji innej niż Zjednoczone Królestwo lub UE (zaś w przypadku UE EMIXIT ponosi odpowiedzialność jedynie w zakresie takich przepisów, które obowiązują również w Zjednoczonym Królestwie).

- Niebezpieczne towary – Dane szczegółowe dotyczące niebezpiecznych towarów zamówionych przez Klienta zostaną automatycznie przekazane przewoźnikom, którzy mogą być zobowiązani poczynić ustalenia

wymagane w świetle Międzynarodowego kodeksu ładunków niebezpiecznych transportowanych drogą morską (IMDG) lub podobnych przepisów dotyczących transportu drogowego lub powietrznego (ICAO, ADR, RID).

- Produkty objęte ograniczeniami/ Produkty farmaceutyczne/ lecznicze – EMIXIT nie posiada w swojej ofercie produktów farmaceutycznych ani leczniczych objętych pozwoleniem na odsprzedaż w pozostałych państwach członkowskich UE. W UE sprzedawcy detaliczni, hurtownicy i Klienci muszą posiadać pozwolenie na sprzedaż produktów, które, wraz z opakowaniem, podlegają przepisom krajowym oraz EMIXIT nie ponosi odpowiedzialności za straty spowodowane nieuzyskaniem przez sprzedawcę detalicznego, hurtownika lub Klienta odpowiednich pozwoleń.

- Produkty będą ładowane na surowe palety. Jeśli wymagane są palety z drewna impregnowanego, należy powiadomić o tym EMIXIT z wyprzedzeniem; w takim przypadku naliczone zostaną opłaty.

Roszczenia

- Wszystkie towary przy odbiorze muszą zostać sprawdzone przez odbiorcę, a wszelkie roszczenia składane przez Klienta z powodu braków, wad w jakości lub stanie należy zgłosić do EMIXIT na piśmie w ciągu 24 godzin i w stosowanych przypadkach załączyć dowody w postaci zdjęć – w przeciwnym wypadku uznaje się, że Klient zaakceptował towary.

- W przypadku uzasadnionego roszczenia z powodu braków, wad w jakości lub stanie towarów EMIXIT może, według wyłącznie własnego uznania, wystawić notę kredytową w wysokości nie wyższej niż cena na fakturze za towary, których dotyczy roszczenie, co wyczerpuje odpowiedzialność EMIXIT wobec Klienta.

- Z zastrzeżeniem przypadków wyraźnie opisanych w niniejszym dokumencie „Warunki i Regulamin”, wszelkie gwarancje i warunki domniemane na podstawie prawa stanowionego lub zwyczajowego wyłącza się w najszerszym zakresie, na jaki pozwalają przepisy.

- Kupujący odpowiada za przestrzeganie praw lub regulacji odnoszących się do importu towarów do kraju docelowego, w tym w odniesieniu do oznakowania i opakowania, a także za uiszczenie lokalnych podatków i opłat od takich towarów, a na żądanie powinien przedstawić dowody w sposób satysfakcjonujący EMIXIT potwierdzające zastosowanie się do lokalnych przepisów i uiszczenie wspomnianych podatków i opłat.

- Z wyjątkiem przypadków zgonu lub szkody na osobie wywołanych przez zaniedbania EMIXIT, EMIXIT nie ponosi z tytułu żadnych oświadczeń (chyba że byłyby one fałszywe), domniemanych gwarancji czy warunków, obowiązków EMIXIT wynikających z prawa zwyczajowego ani też z tytułu wyraźnych postanowień wszelkich umów, żadnej odpowiedzialności wobec Klienta za utratę zysków ani za wszelkie pośrednie, szczególne lub wynikowe straty lub szkody, koszty, wydatki lub inne roszczenia o odszkodowanie jakiegokolwiek rodzaju, niezależnie, czy wynikają one z zaniedbań EMIXIT, jej pracowników lub przedstawicieli czy też zaniedbań wynikłych w inny sposób, spowodowanych przez sprzedaż lub dostawę towarów lub związanych z taką sprzedażą lub dostawą, w tym za wszelkie opóźnienia w dostawie lub niedostarczenie towarów zgodnie z wyraźnymi warunkami jakichkolwiek umów, lub też jeśli spowodowało je korzystanie z towarów lub ich odsprzedaż przez Klienta, a całość odpowiedzialności EMIXIT z tytułu

jakiegokolwiek umowy dotyczącej sprzedaży towarów Klientowi przez EMIXIT lub w związku z taką umową nie przekracza wartości ceny towarów.

- Klient zgadza się na żądanie w pełni zwolnić EMIXIT z odpowiedzialności odszkodowawczej w odniesieniu do wszelkich strat, kosztów, roszczeń, kar, żądań, wydatków i pozwów, jakich EMIXIT może doświadczyć lub jakie może ponieść w wyniku nieprzestrzegania przez Klienta postanowień niniejszego dokumentu „Warunki i Regulamin”, w wyniku dostarczenia Klientowi przez EMIXIT produktów zgodnie z niniejszym dokumentem lub w związku z takim dostarczeniem produktów, lub też w wyniku odsprzedaży lub dostarczenia produktów przez Klienta stronie trzeciej na jakimkolwiek terytorium, w tym w odniesieniu do wszelkich kosztów obsługi prawnej poniesionych przez EMIXIT w związku z takim przypadkiem nieprzestrzegania postanowień, odsprzedaży lub dostarczenia produktów przez Klienta.

Płatność

- Obowiązuje cena towarów podana w Ofercie/Zamówieniu i na Fakturze Pro-Forma.
- VAT nalicza się w odniesieniu do Klientów zawierających transakcje na terenie Zjednoczonego Królestwa Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej, a także Klientów z UE, którzy nie są oficjalnie zarejestrowani na potrzeby handlu wewnętrznego.
- Kredytów EMIXIT udziela według własnego uznania. EMIXIT zastrzega sobie prawo do anulowania takich kredytów w dowolnej chwili.
- Jeśli Klient nie uiszcza zapłaty w terminie jej wymagalności, EMIXIT zastrzega sobie prawo do:
 - a) odroczenia lub anulowania przetwarzanych lub dalszych zamówień;
 - b) naliczenia odsetek od zaległych kwot w wysokości 1% miesięcznie (lub ich części); oraz
 - c) obciążenia Klienta wszelkimi wydatkami, w tym kosztami obsługi prawnej, poniesionymi w toku odzyskiwania zaległych kwot.
- EMIXIT poinformuje Klienta o tym, z usług której firmy windykacyjnej korzysta w celu ściągania nieuiszczonych płatności. Klienci doświadczający trudności finansowych mogą w terminie wymagalności przedstawić propozycję spłaty, którą zatwierdza firma windykacyjna. Jeśli propozycja spłaty nie zostanie przedstawiona bez zbędnej zwłoki, dług może zostać przekazany firmie windykacyjnej, która może obciążyć Klienta dodatkową opłatą administracyjną. Dane przekazywane firmie windykacyjnej są przechowywane w sposób bezpieczny i w stosownych przypadkach ujawniane doradcom prawnym, pośrednikom i przedstawicielom osób trzecich wyłącznie w celu windykacji i powiązanych działań, zgodnie z brytyjską ustawą o ochronie danych z 1998 r.
- Akceptowane są płatności wyłącznie w formie elektronicznego przelewu bankowego.

Zastrzeżenie własności

• Niezależnie od przejścia ryzyka związanego z towarami, prawo własności do towarów przechodzi na Klienta dopiero w chwili otrzymania przez EMIXIT pełnej płatności za towary, wraz z uiszczeniem wszelkich innych należnych kwot. Do tego czasu Klient znajduje się w posiadaniu takich towarów jako depozytariusz EMIXIT i przechowuje takie towary oddzielnie od wszelkich innych towarów, odpowiednio zmagazynowane, zabezpieczone i ubezpieczone oraz w taki sposób, by można było je łatwo zidentyfikować jako własność EMIXIT.

• Klient przyznaje EMIXIT, jej przedstawicielom i pracownikom nieodwołalne zezwolenie na wejście w dowolnej chwili na teren obiektów, w których przechowywane są towary w celu dokonania ich kontroli lub, jeśli prawo Klienta do posiadania towarów wygasło, w celu ich odzyskania.

• Mimo iż prawo własności do towarów nie przeszło na Klienta, Klient ma prawo sprzedać towary w toku zwykłej działalności handlowej.

• W okresie oczekiwania na przeniesienie Prawa własności do towarów na rzecz Klienta, Klient, na pisemne żądanie, niezwłocznie dostarczy towary do EMIXIT i niniejszym upoważnia EMIXIT do wejścia na teren obiektów, na których znajdują się towary w celu ich odzyskania w przypadku niewywiązywania się z zobowiązań.

Umowy przedstawicielstwa

• W żadnym przypadku dostarczenie towarów konkretnemu Klientowi nie będzie interpretowane przez Klienta ani inne strony jako przyznanie przez EMIXIT statusu wyłącznego przedstawiciela handlowego w odniesieniu do konkretnego rynku, marki lub produktu.

• EMIXIT nie zawiera umów przedstawicielstwa, z wyjątkiem sytuacji, w których takie umowy będą przedmiotem wyraźnych negocjacji i zostaną potwierdzone na piśmie przez należycie upoważnionego przedstawiciela EMIXIT i zaangażowane strony.

• Wszelkie towary są dostarczane Klientom zgodnie z niniejszym dokumentem „Warunki i Regulamin” i przy założeniu, że nie będą one przedmiotem ponownego wywozu do Zjednoczonego Królestwa Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej (ani innego terytorium na terenie Unii Europejskiej) bez wyraźnej zgody ze strony EMIXIT.

• Klient zachowa w poufności wszelkie informacje uzyskane w wyniku postanowień niniejszego dokumentu „Warunki i Regulamin” lub zgodnie z jego postanowieniami.

• Powiadomienia wystosowywane do drugiej strony w świetle niniejszego dokumentu mają formę pisemną i są adresowane do drugiej strony z podaniem jej siedziby lub głównego miejsca prowadzenia działalności.

Przekupstwo i korupcja

• Na potrzeby niniejszej części dokumentu „Warunki i Regulamin”: (i) Ustawa oznacza brytyjską Ustawę o przeciwdziałaniu korupcji z 2010 r.; (ii) Odpowiednie procedury oznaczają takie procedury,

jakich wymaga się w celu przestrzegania przepisów punktu 7(2) Ustawy (oraz wszelkich wytycznych wydanych zgodnie z punktem 9 Ustawy); (iii) Przepisy antykorupcyjne oznaczają wszelkie odpowiednie przepisy, prawa stanowione, regulacje i kodeksy związane z przeciwdziałaniem korupcji i przekupstwu, w tym między innymi Ustawę; (iv) Polityka antykorupcyjna oznacza zasady EMIXIT dotyczące etyki i przeciwdziałaniu przekupstwu i korupcji (dostępne do wglądu w siedzibie EMIXIT po złożeniu z odpowiednim wyprzedzeniem odpowiedniego wniosku) oraz wszelkie istotne kodeksy branżowe dotyczące przeciwdziałaniu korupcji, z uwzględnieniem ich aktualizacji, jakich w dowolnym czasie może dokonać EMIXIT lub inny właściwy organ branżowy; oraz (v) termin „Osoba powiązana” ma znaczenie nadane mu w punkcie 8 Ustawy.

- W zakresie, w jakim przepisy antykorupcyjne mają zastosowanie do wszelkich aspektów relacji między EMIXIT a Klientem, w tym wszelkich Osób powiązanych po stronie EMIXIT lub Klienta, Klient przestrzega takich Przepisów antykorupcyjnych oraz zasad Polityki antykorupcyjnej, oraz posiada własne zasady i procedury w tym zakresie, w tym między innymi Odpowiednie procedury zapewniające zgodność z Przepisami antykorupcyjnymi i Polityką antykorupcyjną oraz odpowiednio takie zasady aktualizuje, a w stosownych przypadkach egzekwuje ich przestrzeganie.

- Klient niezwłocznie zgłasza EMIXIT wszelkie oferty, obietnice lub zgody czy prośby o przekazanie lub przyjęcie nienależnych korzyści finansowych lub innego rodzaju na rzecz Klienta, EMIXIT lub też Osób powiązanych którejkolwiek ze stron w związku ze sprzedażą towarów przez EMIXIT Klientowi.

- W dowolnej chwili na żądanie EMIXIT, Klient zaświadczy EMIXIT na piśmie, ze złożeniem podpisu przez członka kierownictwa Klienta, że on i wszystkie jego Osoby powiązane przestrzegają postanowień niniejszej części dokumentu „Warunki i Regulamin”, przedstawiając również takie dowody potwierdzające przestrzeganie tych postanowień, jakich w rozsądnym zakresie może zażądać EMIXIT.

- Klient zapewnia, że wszelkie Osoby powiązane Klienta, które podejmują działania w związku ze sprzedażą towarów przez EMIXIT Klientom, podejmują takie działania wyłącznie na podstawie pisemnej umowy, która nakłada na takie osoby wymagania równoznaczne z wymaganiami nałożonymi na Klienta w niniejszej części dokumentu „Warunki i Regulamin”, a także Klient zapewnia przestrzeganie i realizację takich wymagań przez takie osoby, oraz odpowiada bezpośrednio przed EMIXIT za wszelkie naruszenia popełnione przez takie osoby w odniesieniu do takich wymagań.

- Klient niniejszym zaświadcza EMIXIT, że nie dopuścił się naruszenia Przepisów antykorupcyjnych i zasad Polityki antykorupcyjnej w związku z realizacją i/lub negocjacją sprzedaży towarów przez EMIXIT na rzecz Klientów.

- Klient oświadcza, że zapoznał się z Zasadami korzystania z witryny i Polityką Prywatności.

Postanowienia ogólne

Niniejszy dokument „Warunki i Regulamin” stanowi całość umowy i porozumienia pomiędzy stronami oraz zastępuje wszelkie poprzednie umowy, oświadczenia (z wyłączeniem nieprawdziwych oświadczeń), pisma, propozycje, negocjacje, ustalenia i komunikację pomiędzy stronami – zarówno ustne, jak i pisemne, wyraźne, jak i dorozumiane – w odniesieniu do przedmiotu niniejszego dokumentu „Warunki i Regulamin” oraz w zakresie przewidzianym prawem, oraz żadna ze stron nie będzie polegać na żadnych oświadczeniach,

które nie zostały w sposób wyraźny zawarte w niniejszym dokumencie. Konwencja Narodów Zjednoczonych o międzynarodowej sprzedaży towarów jest wyraźnie wyłączona z niniejszego dokumentu „Warunki i Regulamin”.

Jurysdykcja

Niniejszy dokument „Warunki i Regulamin” oraz wszelkie transakcje pomiędzy EMIXIT a jej Klientami podlegają prawu Anglii i Walii. Wszelkie spory lub roszczenia wynikające z takich Umów lub ich zawarcia lub też związane z takimi Umowami lub ich zawarciem (w tym spory lub roszczenia pozaumowne) podlegają wyłącznej jurysdykcji sądów Anglii i Walii.

Ostatnia aktualizacja dokumentu „Warunki i Regulamin”: 1 listopada 2017 r.

Uwaga: Polskie tłumaczenie tego dokumentu jest przygotowane dla wygody czytelników i służy wyłącznie celom informacyjnym. W przypadku sporów obowiązuje wyłącznie wersja w języku angielskim.